

AV Navigation

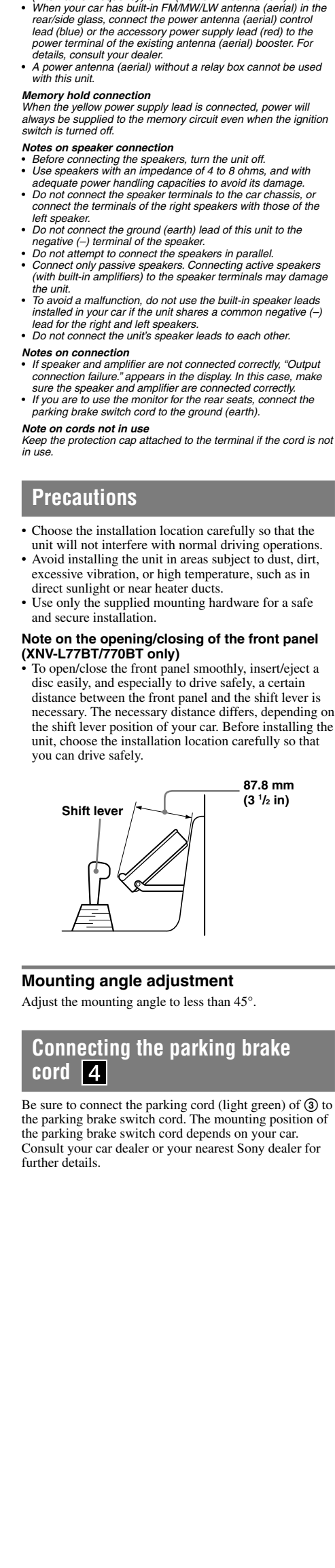
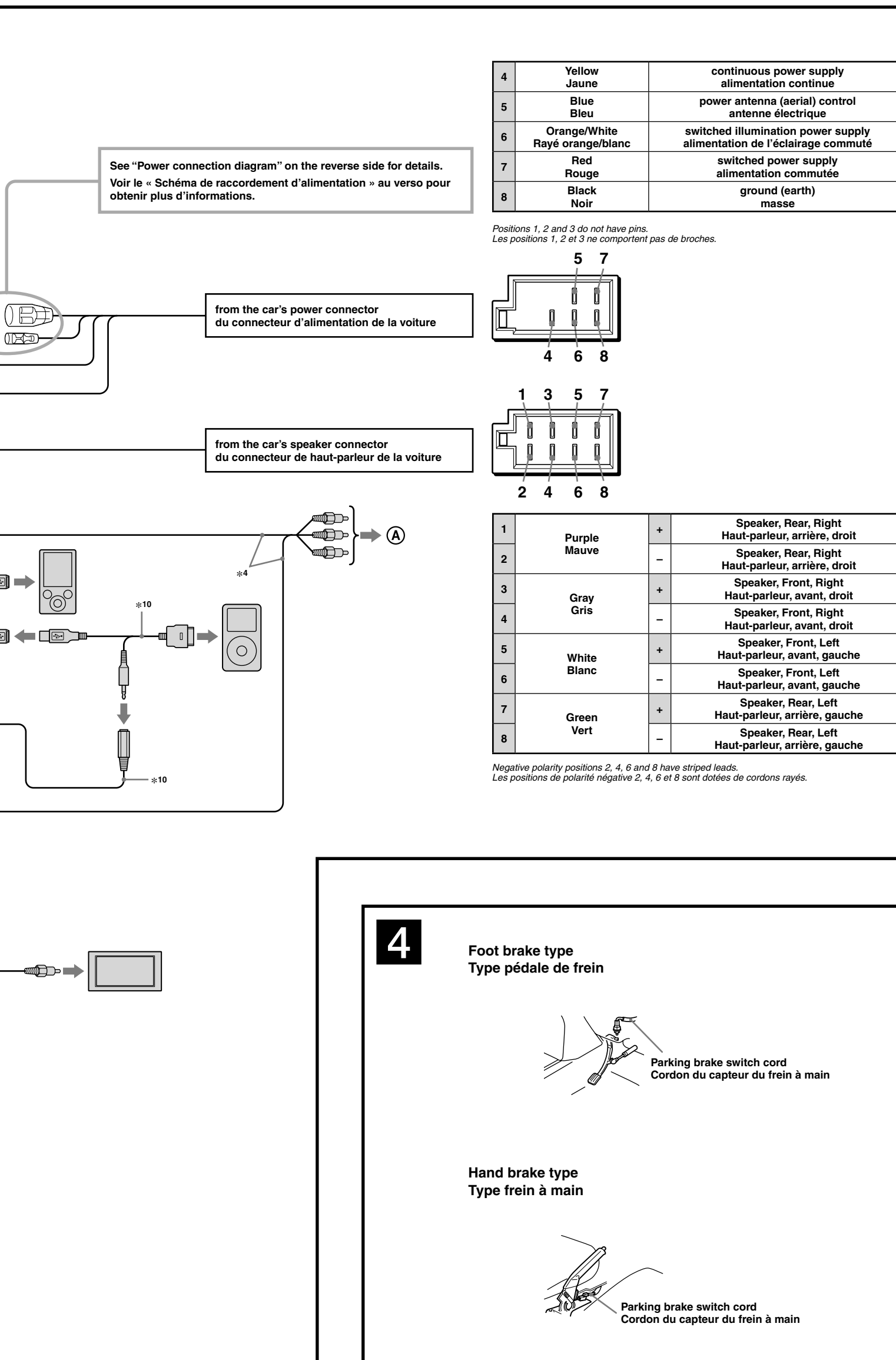
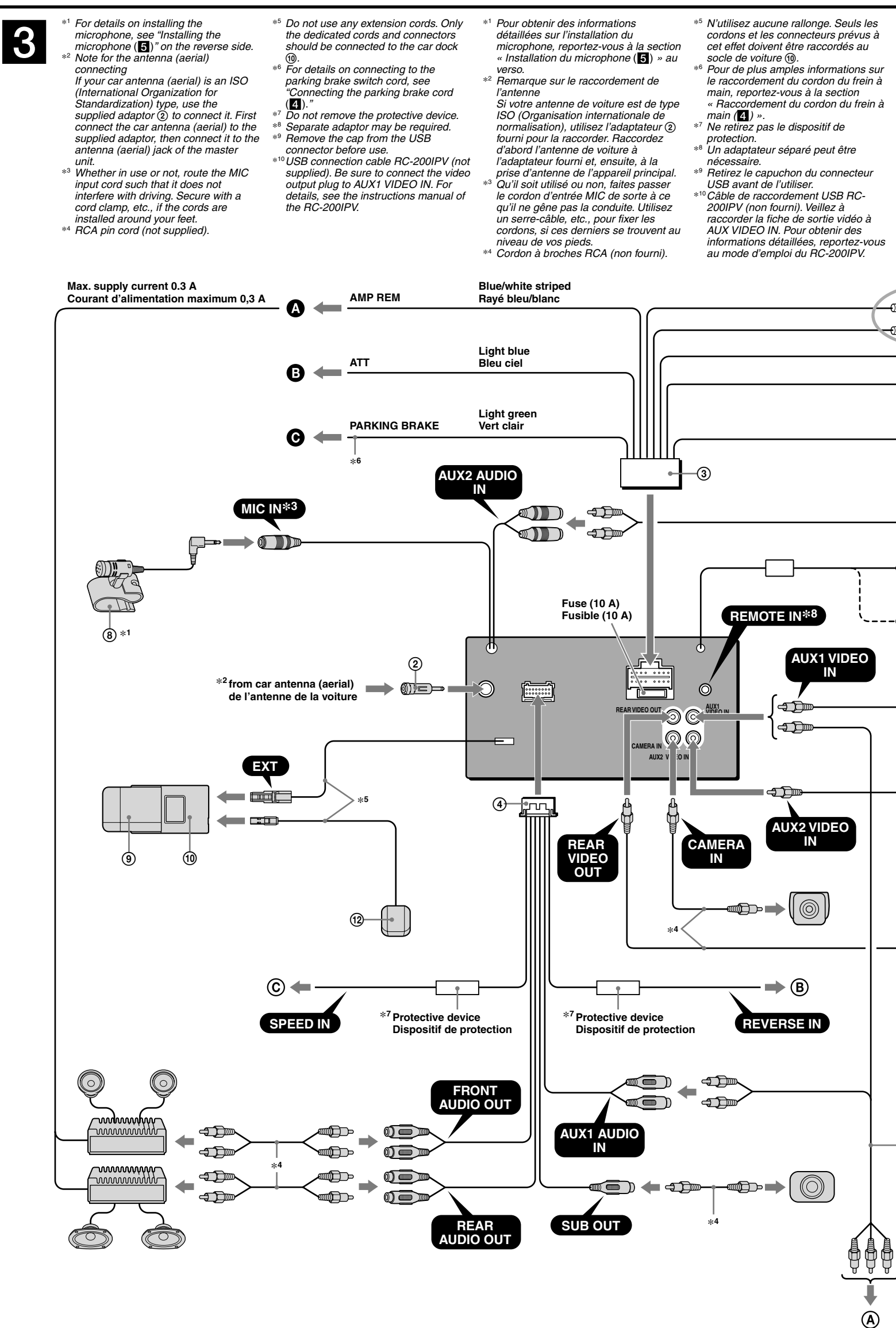
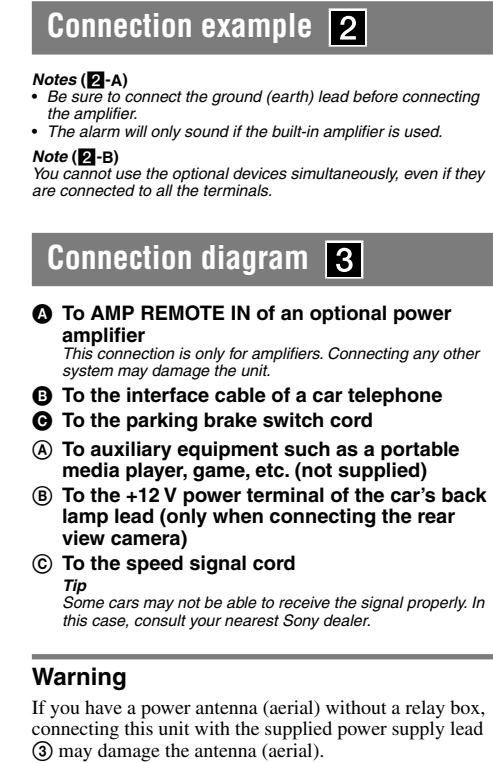
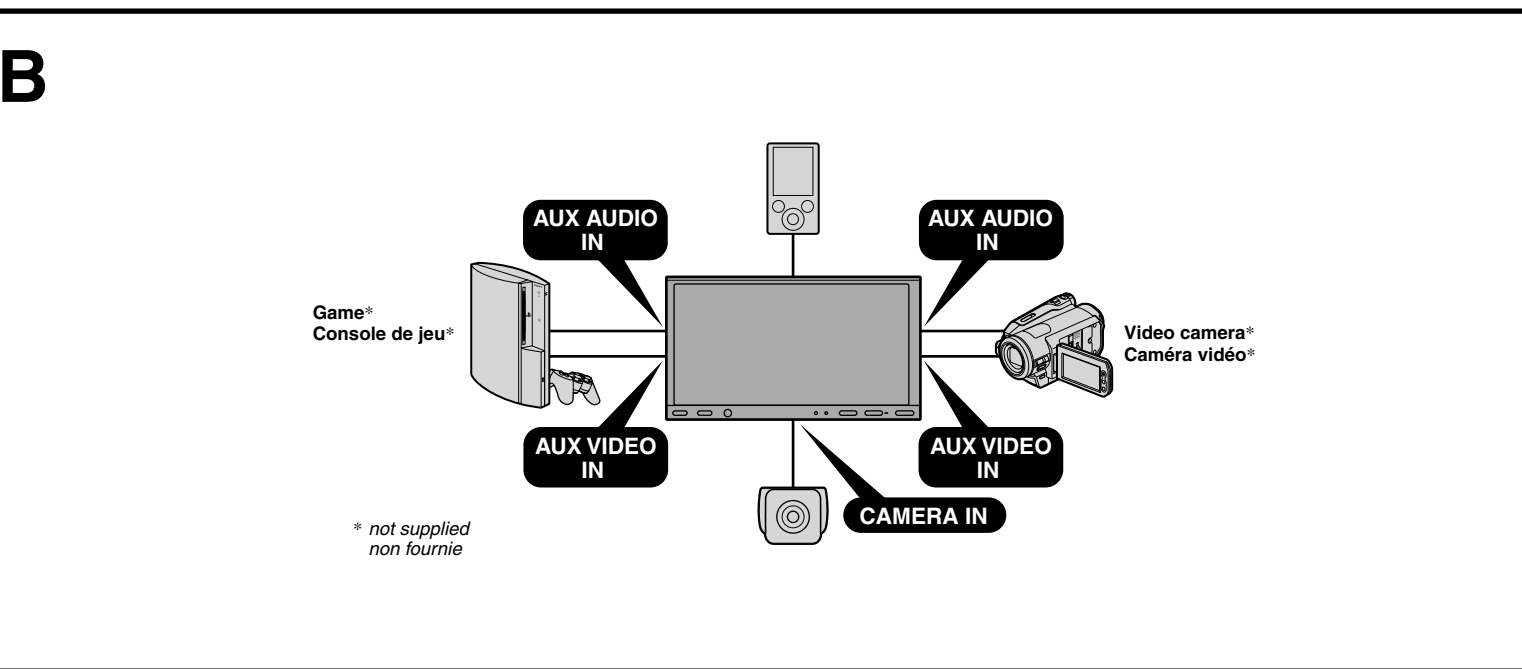
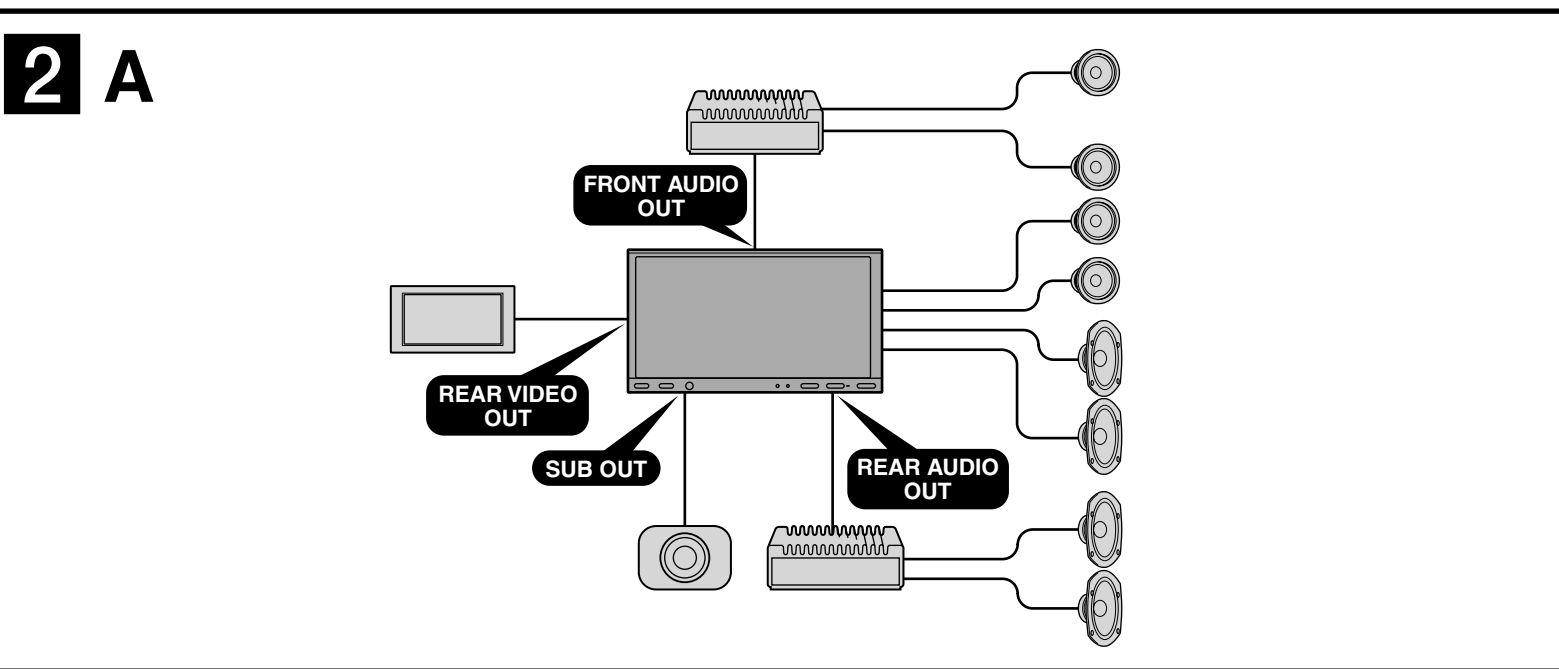
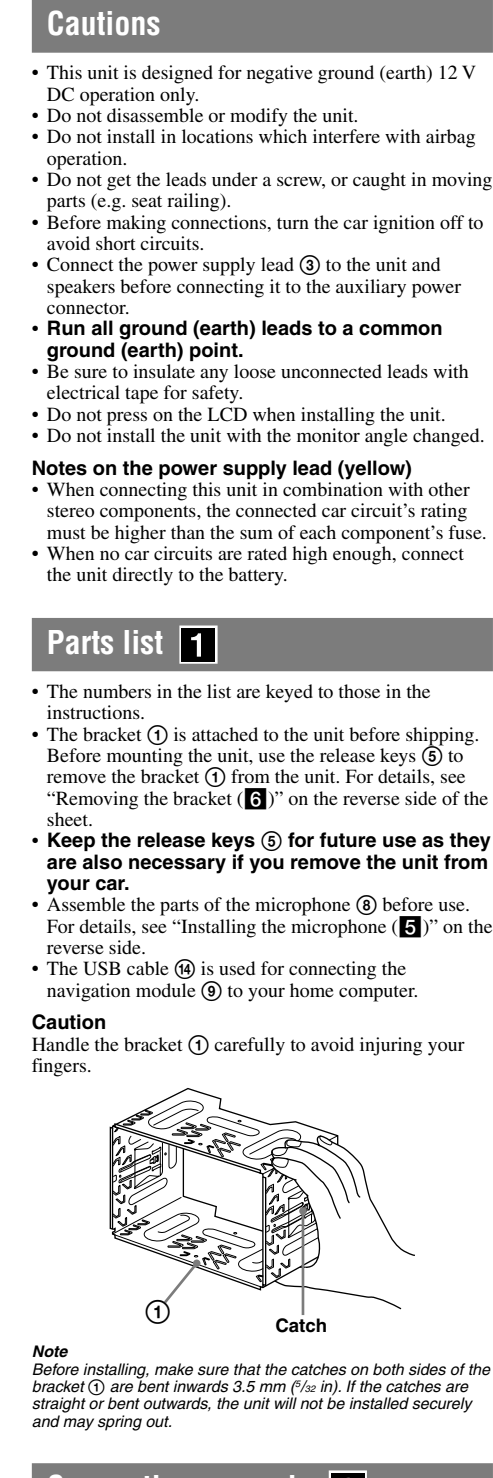
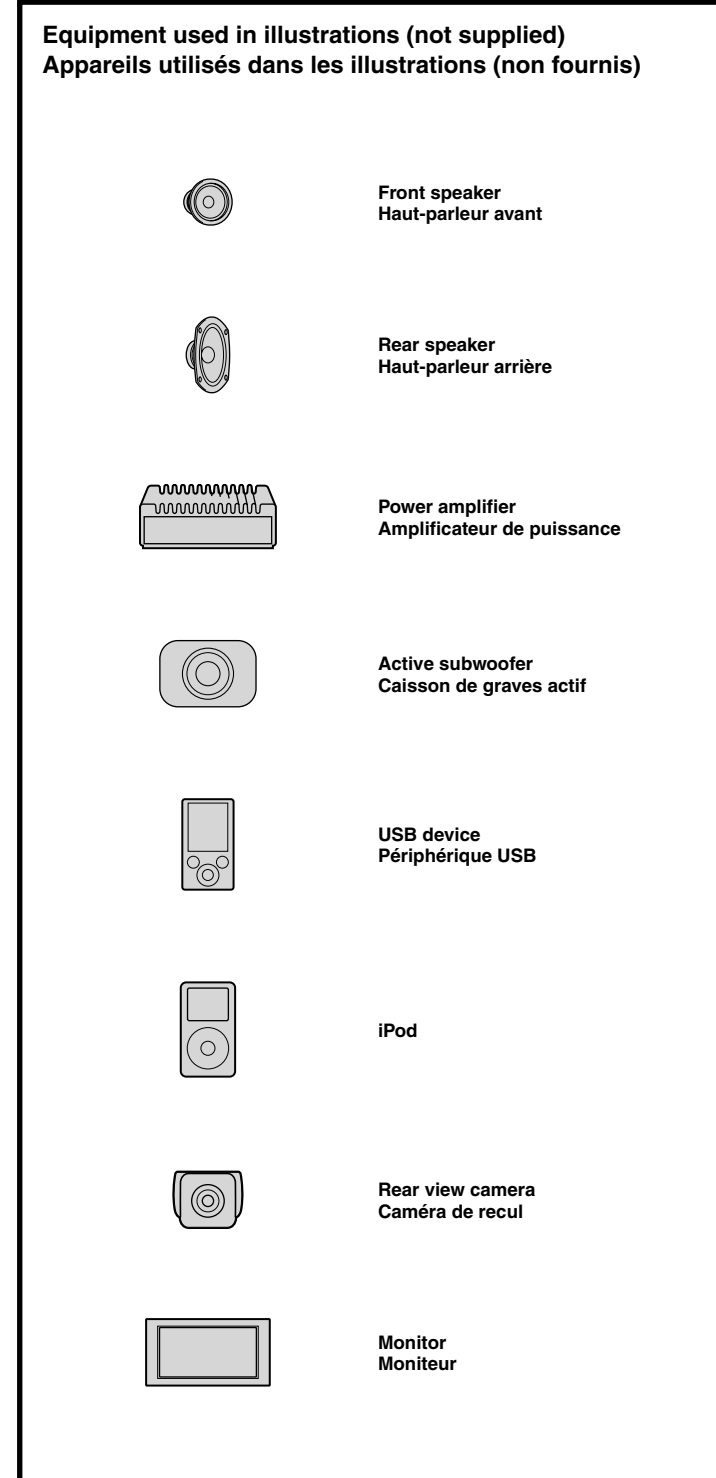
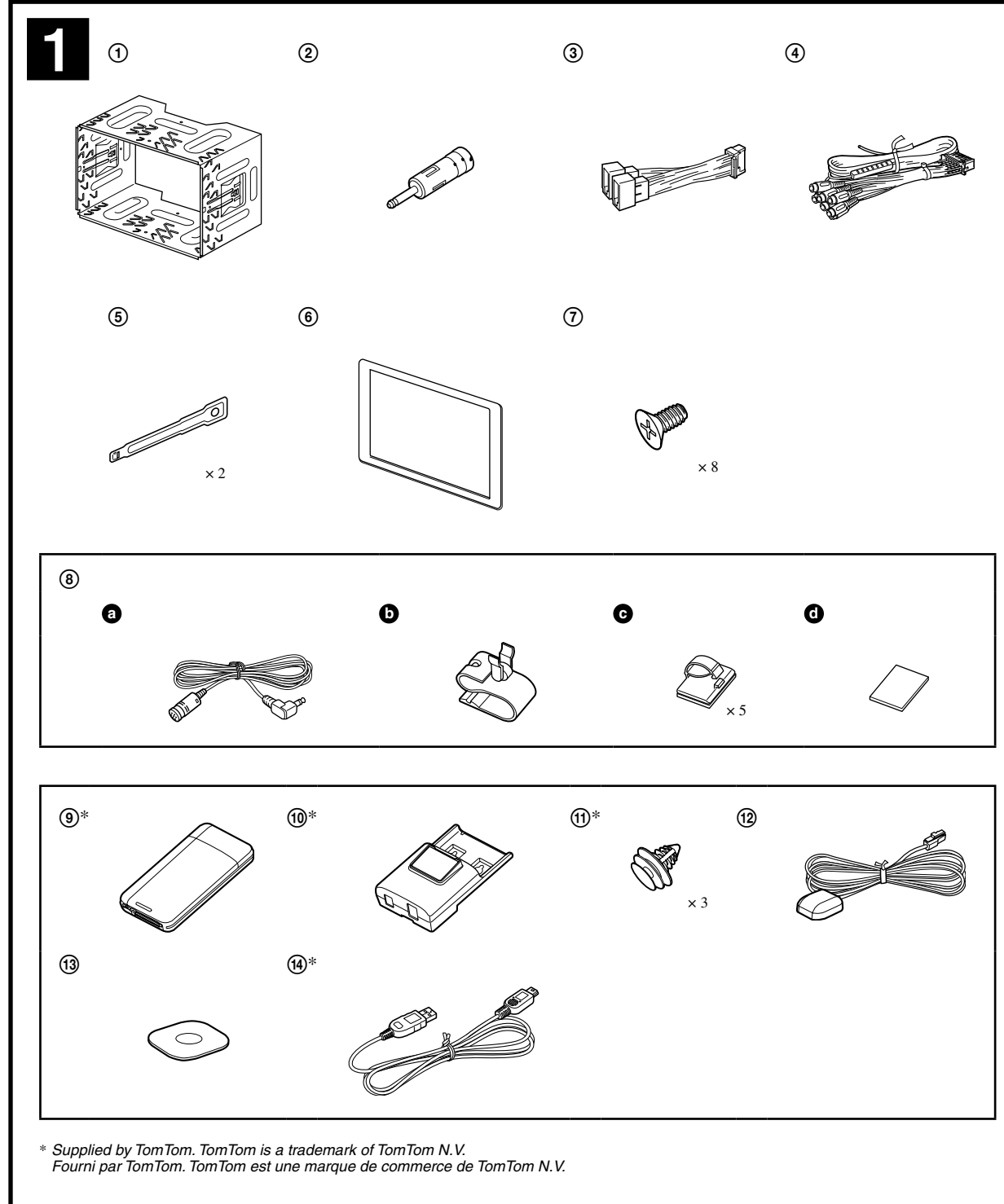
Installation/Connections

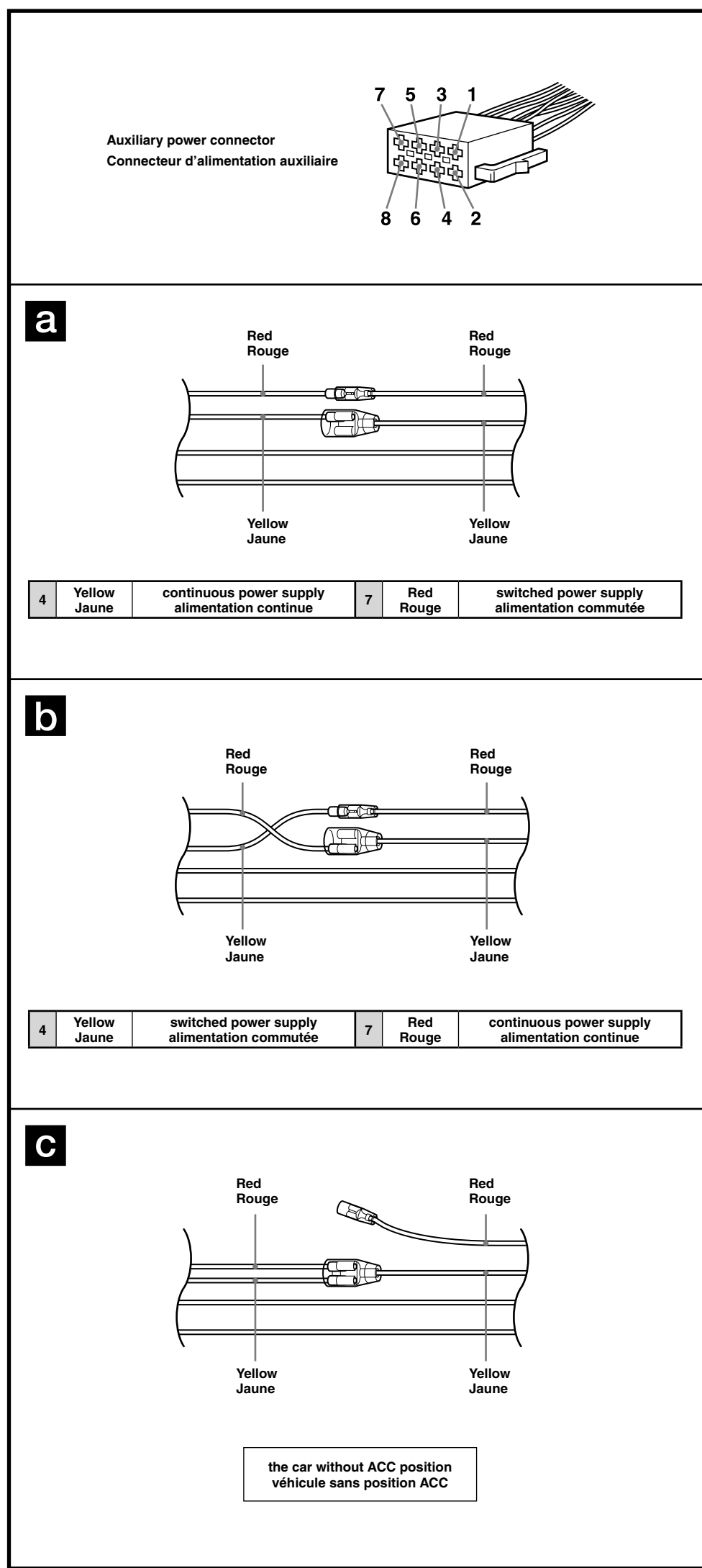
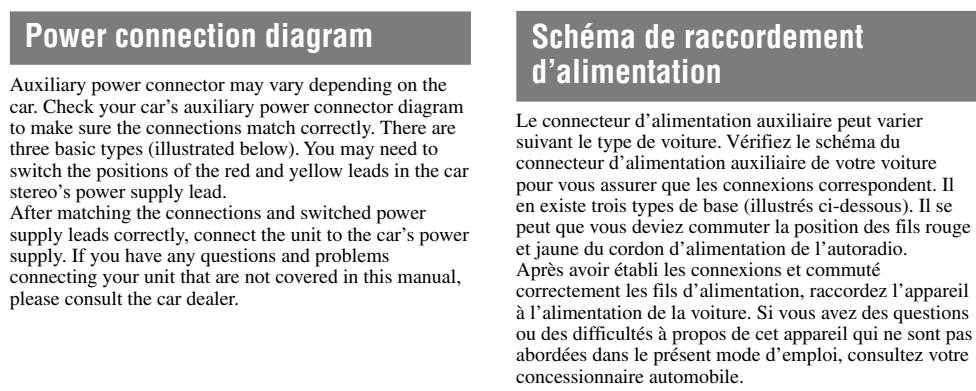
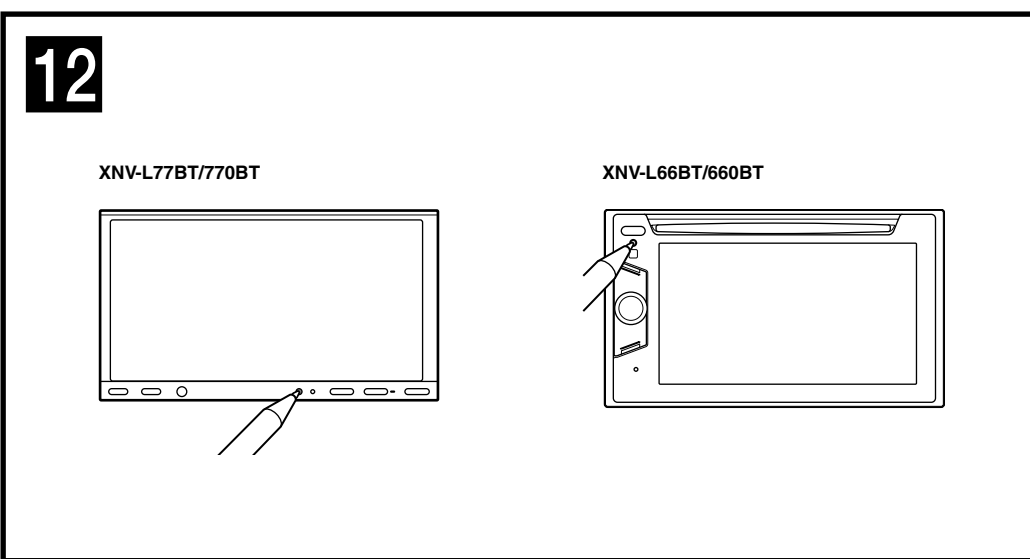
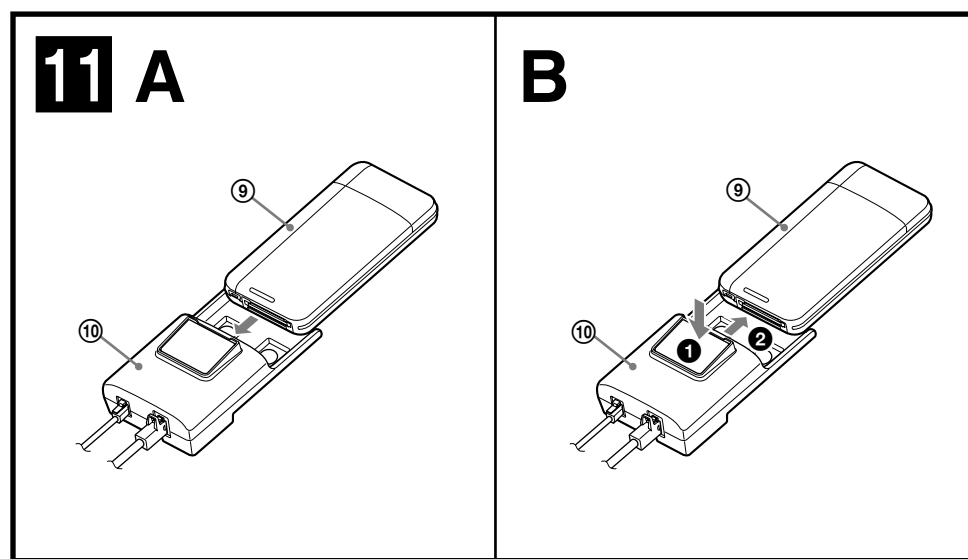
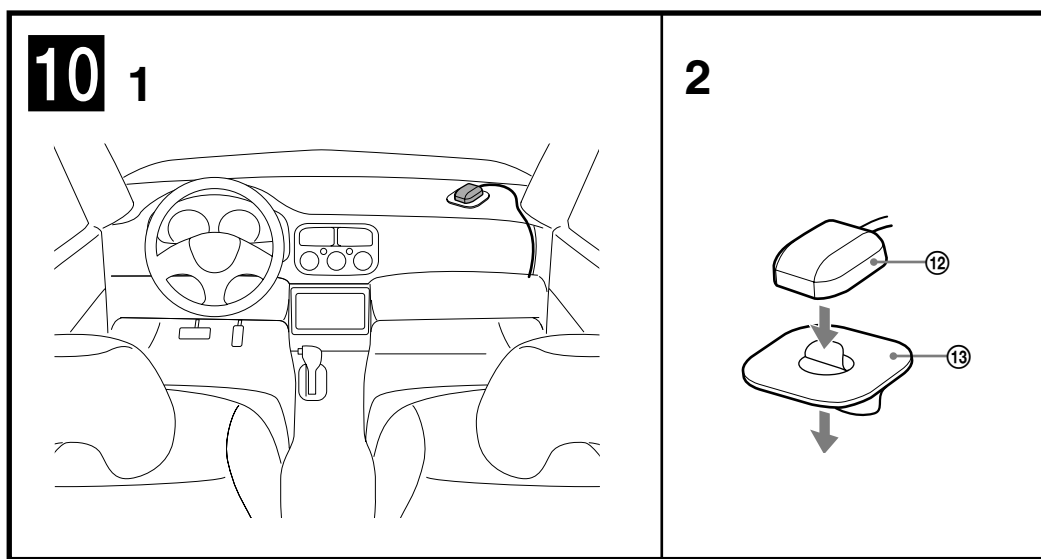
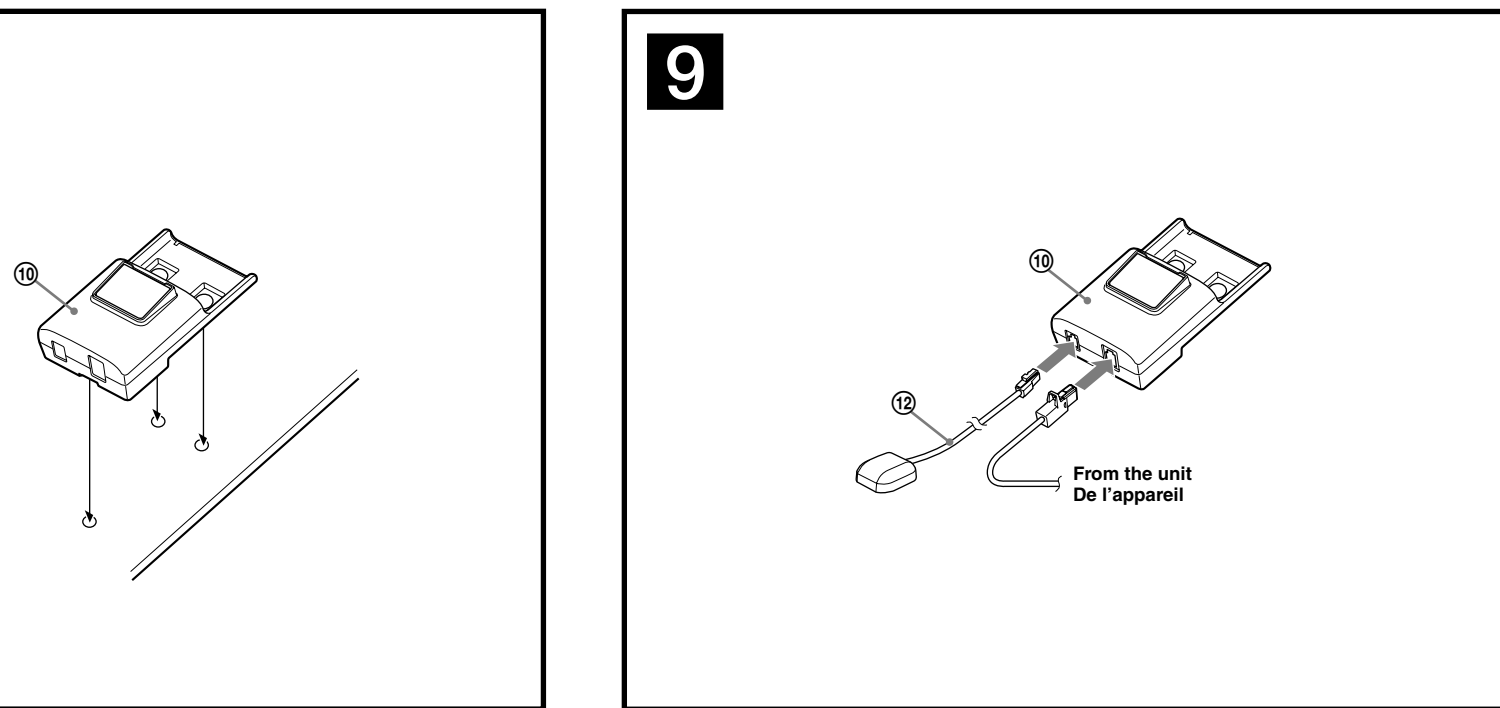
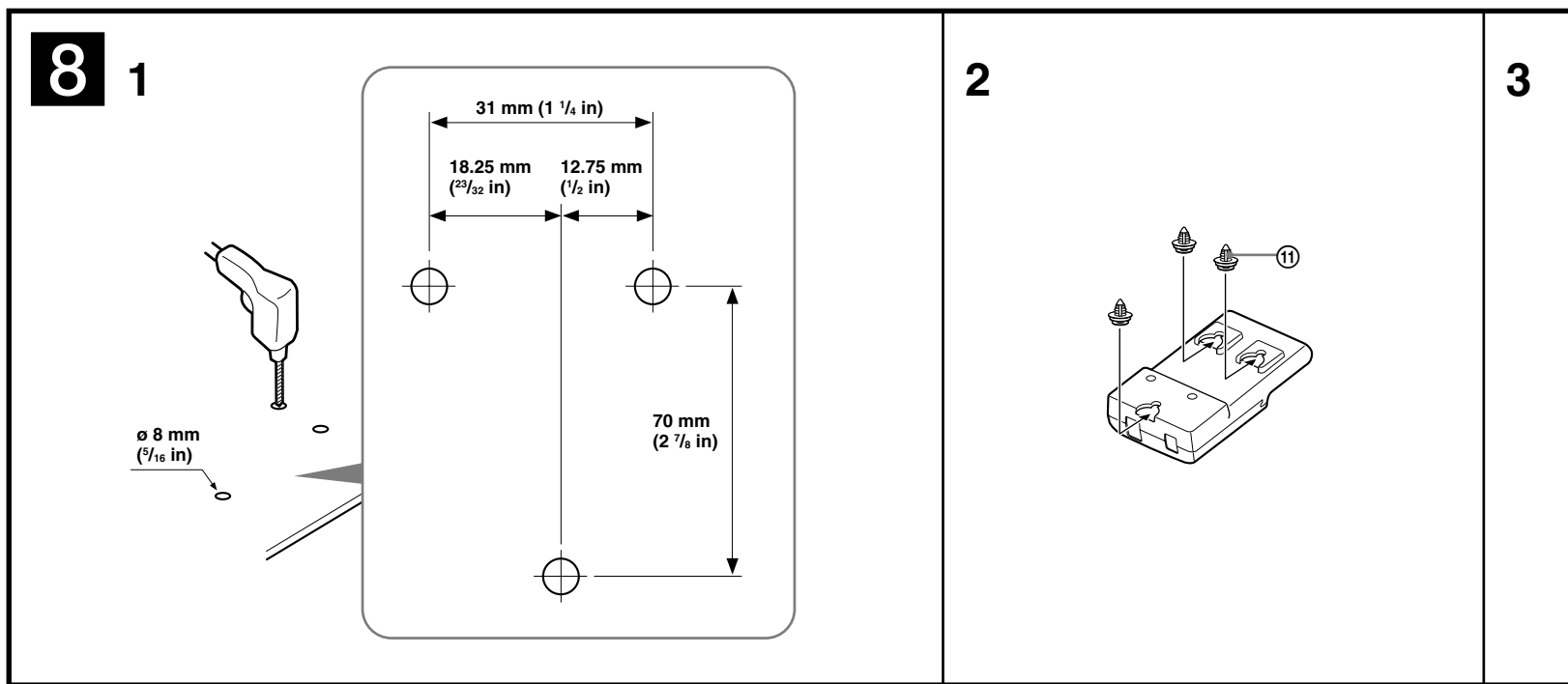
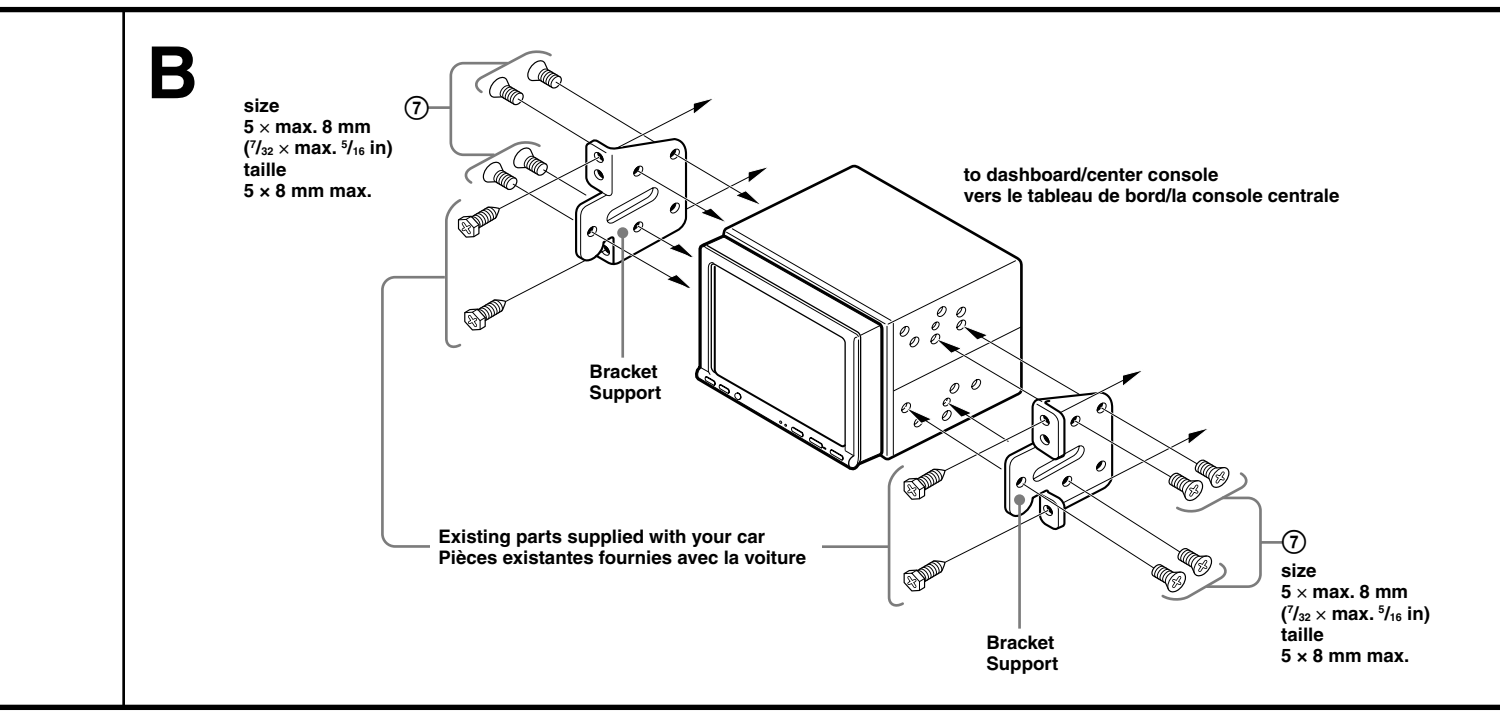
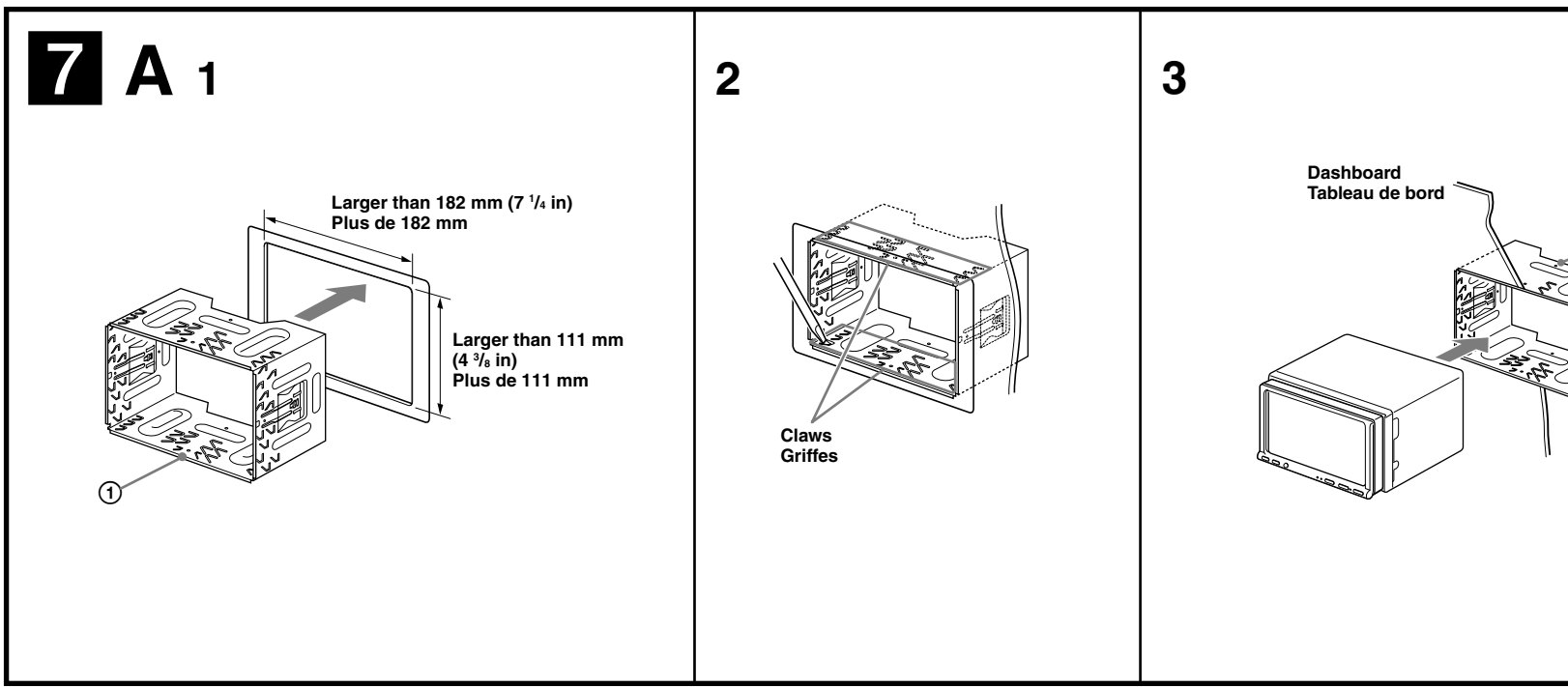
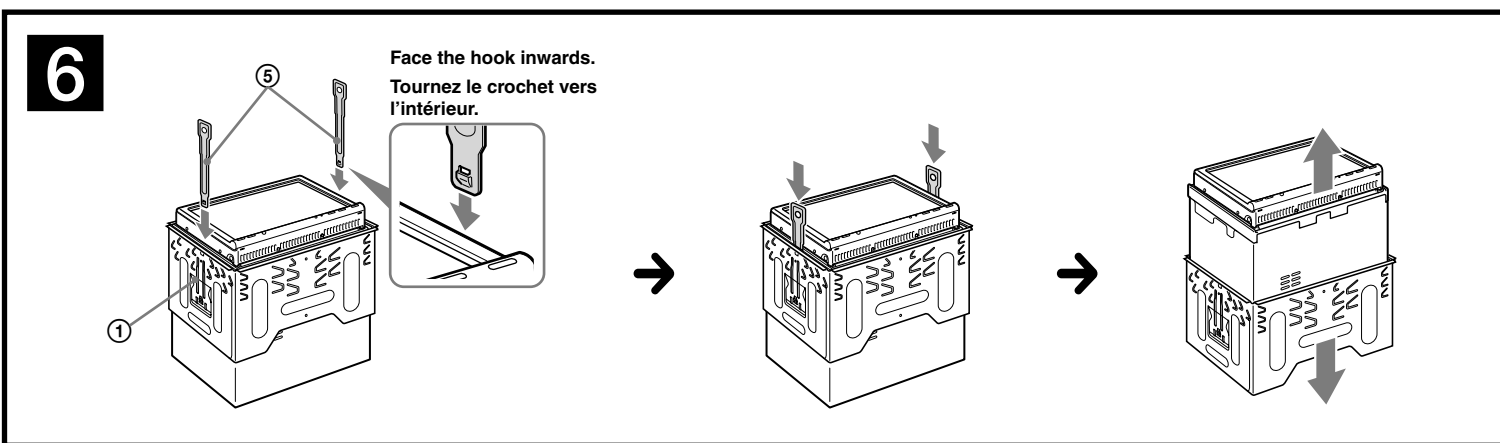
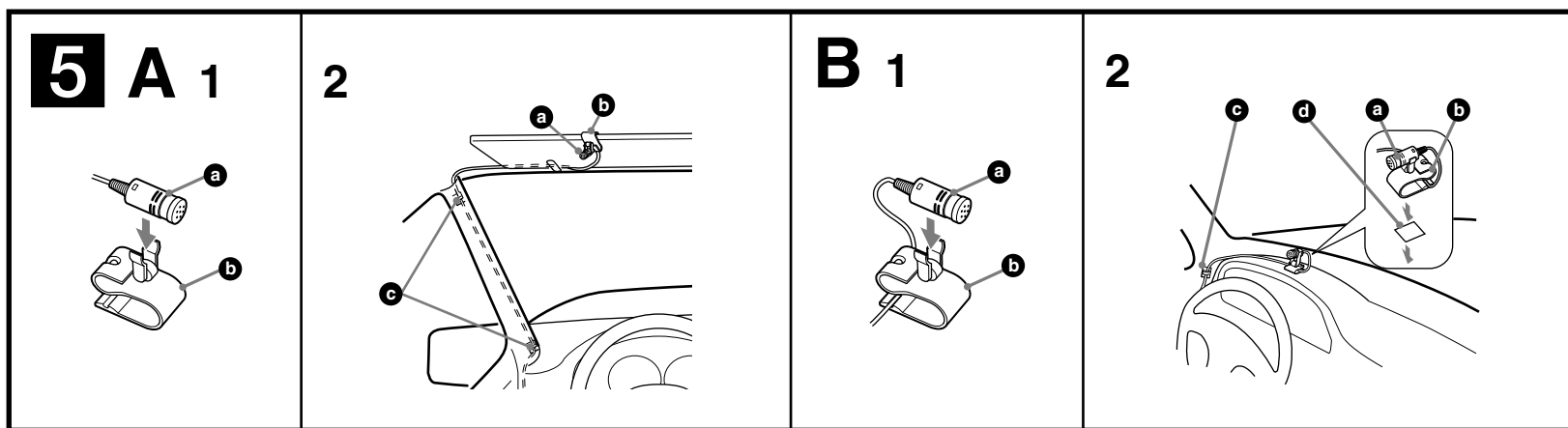
XNV-L77BT XNV-770BT
XNV-L66BT XNV-660BT

©2010 Sony Corporation Printed in Thailand



The model XNV-L77BT is representatively used for illustration purposes in this manual. Le modèle XNV-L77BT a été choisi pour illustrer ce manuel.





Installing the microphone 5

To capture your voice during handsfree calling, you need to install the microphone ⑤.

Cautions

- Keep the microphone away from extremely high temperatures and humidity.
- It is extremely dangerous if the cord becomes wound around the steering column or gearstick. Be sure to keep it and other parts from obstructing your driving.
- If airbags or any other shock-absorbing equipment is in your car, contact the store where you purchased this unit, or the car dealer, before installation.

Mounting the unit 7

7-A Mounting the unit with the supplied bracket

Note (7-A-2)
Bend these claws outward for a tight fit.

7-B Mounting the unit in a Japanese car

You may be able to install this unit in some makes of Japanese cars without the supplied bracket. In the case you cannot, consult your Sony dealer.

When mounting this unit to the preinstalled brackets of your car, use the supplied screws ⑦ in the appropriate screw holes, according to your car: T for TOYOTA, M for MITSUBISHI and N for NISSAN.

5-A Installing on the sun visor

- Install the microphone ⑤ on the clip ④.
- Install the clip ④ on the sun visor.

5-B Installing on the dashboard

- Install the microphone ⑤ on the clip ④, then place the cord along the groove of the clip ④.
- Attach the clip ④ to the dashboard with the double-sided tape ⑥.

Note
Before attaching the double-sided tape ⑥, clean up the surface of the dashboard with a dry cloth.

Adjusting the microphone angle
Adjust the microphone angle to the proper position.

Note
The microphone swivels on a single axis, as shown in the diagram below. Do not turn it the wrong way forcibly.

Notes

- To prevent malfunction, install only with the supplied screws ⑦.
- Do not apply excessive force to the buttons of the unit.
- Do not press on the LCD.
- Before mounting, make sure there is nothing on the top of the unit.

Removing the bracket 6

Before installing the unit, remove the bracket ⑥ from the unit.

- Insert both release keys ⑧ together between the unit and the bracket ⑥ until they click.
- Pull down the bracket ⑥, then pull up the unit to separate.

Installing the car dock 8

Determine the place to install the car dock ⑧ and navigation module ⑨, e.g. glove compartment or console.

Do not install the car dock ⑧ upside down to prevent the navigation module ⑨ from dropping.

- Mark the 3 plastic stud holes and make them 8 mm (5/16 in) in diameter. Use the template on the carton to drill the holes accurately.
- Attach the 3 plastic studs ⑩ to the car dock ⑧.
- Push the car dock ⑧ into position so that the studs fully engage the holes.

Notes

- Install the car dock ⑧ away from the unit, speakers, speaker cables, and any other cables. Radio waves emitted from the communication functions of the navigation module ⑨ may cause noise in the audio output from the speakers (XNV-L77BT/L66BT only).
- Be sure not to damage any car parts, such as wiring, etc., when drilling.
- Be careful not to push too hard when attaching the plastic studs ⑩ to the car dock ⑧. Otherwise, it may cause injury.

Connecting the cords to the car dock 9

Connect the navigation connection cord and the GPS antenna (aerial) ⑪ cord to the car dock ⑧ until they click.

Installing the GPS antenna (aerial) 10

- Choose a location where no obstacle blocks GPS satellite reception so as to achieve best reception.
- Make sure the GPS antenna (aerial) ⑩ does not interfere with the operation of car equipment.
- Some types of front windshield (windscreen) block GPS satellite radio waves. If reception is poor when the GPS antenna (aerial) ⑩ is installed inside the car, install it outside.

1 Decide the installation location on the dashboard or rear tray, then clean the attachment surface.

Choose a flat surface where:

- the GPS antenna (aerial) ⑩ can be positioned horizontally.
- operation of the passenger-side airbag is not impeded.
- GPS satellite reception is not blocked by anything inside the car or the windshield (windscreen) wipers.

2 Attach the mounting sheet ⑬, then attach the GPS antenna (aerial) ⑩ on it.

Notes

- Be sure to use the mounting sheet ⑬, otherwise signal reception may be poor.
- Do not install the GPS antenna (aerial) ⑩ close to other electrical equipment, otherwise signal reception may be unstable.
- If the surface of the mounting sheet ⑬ is cold, the double-sided tape may not stick firmly. Warm up its surface with a hair dryer, etc., before applying the tape.
- If there is no flat surface on which to install the GPS antenna (aerial) ⑩, bend the mounting sheet ⑬ to fit a curved surface before installing.

Connecting the navigation module to the car dock 11

Insert the navigation module ⑨ in the car dock ⑧ until it clicks. (11-A)

Note
Make sure that the navigation module ⑨ is locked securely in the car dock ⑧ to prevent dropping.

To disconnect the navigation module (11-B)

Press the button on the car dock ⑧ to release the navigation module ⑨, then remove.

Warning if your car's ignition has no ACC position

Be sure to set the Auto Off function. For details, see the supplied Operating Instructions.

The unit will shut off completely and automatically in the set time after the unit is turned off, which prevents battery drain.

If you do not set the Auto Off function, press and hold (SOURCE/OFF) until the display disappears each time you turn the ignition off.

Reset button 12

When the installation and connections are completed, be sure to press the reset button with a ball-point pen, etc.

Installation du microphone 5

Pour capturer votre voix pendant un appel en mains libres, vous devez installer le microphone ⑤.

Attention

- N'exposez pas le microphone à des températures ou une humidité extrêmement élevées.
- Veillez à ce que le cordon ne soit pas enroulé autour du volant ou du levier de vitesses. Ceci peut s'avérer extrêmement dangereux. Veillez à ce que le cordon et les autres pièces ne gênent pas votre conduite.
- Si un système d'airbags ou tout autre équipement absorbant les chocs est présent dans votre véhicule, contactez le magasin où vous avez acheté cet appareil ou votre concessionnaire avant l'installation.

5-A Fixation sur le pare-soleil

- Fixez le microphone ⑤ sur le clip ④.
- Fixez le clip ④ sur le pare-soleil.

5-B Fixation sur le tableau de bord

- Fixez le microphone ⑤ sur le clip ④, puis faites passer le cordon dans la rainure du clip ④.
- Fixez le clip ④ sur le tableau de bord avec l'adhésif double face ⑥.

Remarque
Avant de fixer l'adhésif double face ⑥, nettoyez la surface du tableau de bord avec un chiffon sec.

Réglage de l'angle du microphone
Réglez l'angle du microphone afin de le positionner correctement.

Remarque
Le microphone bascule sur un seul axe, comme illustré dans le schéma ci-dessous. Ne le tournez pas dans le mauvais sens en forçant.

Retrait du support 6

Avant d'installer l'appareil, retirez le support ⑥ de l'appareil.

- Insérez les deux clés de déblocage ⑧ simultanément entre l'appareil et le support ⑥ jusqu'au déclic indiquant qu'elles sont en place.
- Tirez le support ⑥ vers le bas, puis tirez l'appareil vers le haut pour les séparer.

Montage de l'appareil 7

7-A Montage de l'appareil à l'aide du support fourni

Remarque (7-A-2)
Piez ces griffes vers l'extérieur pour assurer une prise correcte.

7-B Montage de l'appareil dans une voiture japonaise

Il peut être possible d'installer cet appareil dans certaines voitures japonaises sans le support fourni. Dans le cas contraire, consultez votre revendeur Sony agréé.

Si vous installez cet appareil sur les supports préinstallés de votre véhicule, faites passer les vis fournies ⑦ par les trous de vis appropriés, en fonction de votre véhicule : T pour TOYOTA, M pour MITSUBISHI et N pour NISSAN.

11-A

Insérez le module de navigation ⑨ dans le socle de voiture ⑧ jusqu'à ce qu'il émette un déclic. (11-A)

Remarque
Assurez-vous que le module de navigation ⑨ est convenablement verrouillé dans le socle de voiture ⑧ afin d'éviter qu'il tombe.

11-B

Appuyez sur le bouton du socle de voiture ⑧ pour détacher le module de navigation ⑨, puis retirez-le.

Installation du socle de voiture 8

Déterminez l'emplacement d'installation du socle de voiture ⑧ et du module de navigation ⑨, par exemple, dans la boîte à gants ou la console.

N'installez pas le socle de voiture ⑧ tête en bas afin d'éviter que le module de navigation ⑨ tombe.

- Marquez les trous des 3 tenons en plastique de voiture ⑩.
- Fixez les 3 tenons en plastique ⑩ au socle de voiture ⑧.
- Positionnez le socle de voiture ⑧ en le poussant afin que les tenons pénètrent à fond dans les trous.

Remarque

- Installez le socle de voiture ⑧ en l'éloignant de l'appareil, des haut-parleurs, des câbles des haut-parleurs et de tout autre câble. Les ondes radio émises par les fonctions de communication du module de navigation ⑨ peuvent engendrer des interférences dans la sortie audio des haut-parleurs (XNV-L77BT/L66BT uniquement).
- Lors du perçage, veillez à n'endommager aucune pièce de la voiture, notamment les câblages, etc.
- Veillez à ne pas appuyer trop fort lorsque vous fixez les tenons en plastique ⑩ au socle de voiture ⑧. Sinon, vous risquez de vous blesser.

Raccordement des cordons au socle de voiture 9

Raccordez le cordon de raccordement du système de navigation et le cordon de l'antenne GPS ⑪ au socle de voiture ⑧ jusqu'à ce qu'ils émettent un déclic.

Installation de l'antenne GPS 10

Pour une réception optimale, choisissez un emplacement où aucun obstacle ne risque de bloquer la réception du signal des satellites GPS.

- Assurez-vous que l'antenne GPS ⑩ n'entrave pas l'utilisation des équipements de la voiture.
- Certains types de pare-brise avant bloquent les ondes radio des satellites GPS. Si la réception est mauvaise alors que l'antenne GPS ⑩ est installée à l'intérieur de la voiture, placez-la à l'extérieur.

1 Déterminez l'emplacement d'installation sur le tableau de bord ou la plage arrière, puis nettoyez la surface de fixation.

Choisissez une surface plane sur laquelle :

- l'antenne GPS ⑩ peut être positionnée horizontalement ;
- le fonctionnement de l'airbag passager n'est pas bloqué à l'intérieur de la voiture ou par les essuie-glaces du pare-brise.

2 Fixez la feuille de montage ⑬, puis l'antenne GPS ⑩ par-dessus.

Remarques

- Veillez à utiliser la feuille de montage ⑬, sinon la réception du signal sera mauvaise.
- N'installez pas l'antenne GPS ⑩ à côté d'un autre accessoire électrique, sinon la réception du signal risque d'être instable.
- Si la surface de la feuille de montage ⑬ est froissée, l'adhésif double face risque de ne pas adhérer convenablement. Réchauffez la surface avec un sèche-cheveux, par exemple, avant d'appliquer l'adhésif.
- Si vous ne trouvez aucune surface plane sur laquelle installer l'antenne GPS ⑩, pliez la feuille de montage ⑬ pour qu'elle épouse la forme d'une surface courbe avant de procéder à l'installation.

Raccordement du module de navigation au socle de voiture 11

Insérez le module de navigation ⑨ dans le socle de voiture ⑧ jusqu'à ce qu'il émette un déclic. (11-A)

Remarque
Assurez-vous que le module de navigation ⑨ est convenablement verrouillé dans le socle de voiture ⑧ afin d'éviter qu'il tombe.

11-B

Appuyez sur le bouton du socle de voiture ⑧ pour détacher le module de navigation ⑨, puis retirez-le.

Avertissement au cas où le contact de votre voiture ne dispose pas d'une position ACC

Veillez à régler la fonction de mise hors tension automatique. Pour obtenir davantage d'informations, reportez-vous au mode d'emploi fourni.

L'appareil s'éteint complètement et automatiquement après le laps de temps choisi une fois l'appareil mis hors tension afin d'éviter que la batterie ne se décharge.

Si vous ne réglez pas la fonction de mise hors tension automatique, appuyez sur la touche (SOURCE/OFF) et maintenez-la enfoncée jusqu'à ce que l'affichage disparaisse à chaque fois que vous coupez le contact.

Touche de réinitialisation 12

Une fois l'installation et les connexions terminées, appuyez sur la touche de réinitialisation à l'aide d'un stylo à bille, etc.